



NO 17 LATE SEP 93
1.75 (US) CAN 2.00
PART TWO OF THREE

KNIGHTFALL



B A T M A N

SHADOW OF THE BAT

THE GOD OF FEAR

BY ALAN GRANT & BRETT BLEVINI



A QUEDA DO
MORCEGO
#39

NÃO ENTENDI...

ISSO É SHAKESPEARE! MAS NÃO SE PREOCUPE!

LÁ ESTÁ SEU ALVO!

QUANTO A VOCÊ... VOCÊ DISSE QUE MATEI SEU PAI?

RESPONDA! VOCÊ TEM DE ME OBEDECER!

É como se minha mente estivesse dividida em duas. Uma observa este pesadelo...

NOSSOS MEDOS NOS TORNAM TRAI-DORES!

AJA ÀS DEZ... E NÃO DEIXE NINGUÉM INTERFERIR!

CERTO!

NÃO ENTENDI...

ISSO É SHAKESPEARE! MAS NÃO SE PREOCUPE!

LÁ ESTÁ SEU ALVO!

NOSSOS MEDOS NOS TORNAM TRAI-DORES!

AJA ÀS DEZ...E NÃO DEIXE NINGUÉM INTERFERIR!

CERTO!

QUANTO A VOCÊ...VOCÊ DISSE QUE MATEI SEU PAI?

RESPONDA! VOCÊ TEM DE ME OBEDECER!

É como se minha mente estivesse dividida em duas. Uma observa este pesadelo...

NÃO ENTENDI...

ISSO É SHAKESPEARE! MAS NÃO SE PREOCUPE!

LÁ ESTÁ SEU ALVO!

NOSSOS MEDOS NOS TORNAM TRAI-DORES!

AJA ÀS DEZ...E NÃO DEIXE NINGUÉM INTERFERIR!

CERTO!

QUANTO A VOCÊ...VOCÊ DISSE QUE MATEI SEU PAI?

RESPONDA! VOCÊ TEM DE ME OBEDECER!

É como se minha mente estivesse dividida em duas. Uma observa este pesadelo...

NÃO ENTENDI...

ISSO É SHAKESPEARE! MAS NÃO SE PREOCUPE!

LÁ ESTÁ SEU ALVO!

AJA ÀS DEZ... E NÃO DEIXE NINGUÉM INTERFERIR!

CERTO!

QUANTO A VOCÊ... VOCÊ DISSE QUE MATEI SEU PAI?

É como se minha mente estivesse dividida em duas. Uma observa este pesadelo...

NÃO ENTENDI...

ISSO É SHAKESPEARE! MAS NÃO SE PREOCUPE!

LÁ ESTÁ SEU ALVO!

NOSSOS MEDOS NOS TORNAM TRAI-DORES!

AJA ÀS DEZ...E NÃO DEIXE NINGUÉM INTERFERIR!

CERTO!

QUANTO A VOCÊ...VOCÊ DISSE QUE MATEI SEU PAI?

RESPONDA! VOCÊ TEM DE ME OBEDECER!

É como se minha mente estivesse dividida em duas. Uma observa este pesadelo...

"NOSSOS MEDOS NOS TORNAM TRAI-DORES!"

NÃO ENTENDI...

ISSO É SHAKESPEARE! MAS NÃO SE PREOCUPE!

LÁ ESTÁ SEU ALVO!

AJA ÀS DEZ... E NÃO DEIXE NINGUÉM INTERFERIR!

CERTO!

QUANTO A VOCÊ... VOCÊ DISSE QUE MATEI SEU PAI?

RESPONDA! VOCÊ TEM DE ME OBEDECER!

É como se minha mente estivesse dividida em duas. Uma observa este pesadelo...

"NOSSOS MEDOS NOS TORNAM TRAI-DORES!"

NÃO ENTENDI...

ISSO É SHAKESPEARE! MAS NÃO SE PREOCUPE!

LÁ ESTÁ SEU ALVO!

AJA ÀS DEZ... E NÃO DEIXE NINGUÉM INTERFERIR!

CERTO!

QUANTO A VOCÊ... VOCÊ DISSE QUE MATEI SEU PAI?

RESPONDA! VOCÊ TEM DE ME OBEDECER!

É como se minha mente estivesse dividida em duas. Uma observa este pesadelo...

NÃO ENTENDI...

ISSO É SHAKESPEARE! MAS NÃO SE PREOCUPE!

LÁ ESTÁ SEU ALVO!

AJA ÀS DEZ... E NÃO DEIXE NINGUÉM INTERFERIR!

CERTO!

QUANTO A VOCÊ... VOCÊ DISSE QUE MATEI SEU PAI?

RESPOSTA! VOCÊ TEM DE ME OBEDECER!

É como se minha mente estivesse dividida em duas. Uma observa este pesadelo...

"NOSSOS MEDOS NOS TORNAM TRAI-DORES!"

NÃO ENTENDI...

ISSO É SHAKESPEARE! MAS NÃO SE PREOCUPE!

LÁ ESTÁ SEU ALVO!

AJA ÀS DEZ... E NÃO DEIXE NINGUÉM INTERFERIR!

CERTO!

QUANTO A VOCÊ... VOCÊ DISSE QUE MATEI SEU PAI?

RESPONDA! VOCÊ TEM DE ME OBEDECER!

É como se minha mente estivesse dividida em duas. Uma observa este pesadelo...

...enquanto a outra
estremece com as
palavras.

S-SIM...
PAPAI E-ERA
P-P. PAUL
HEROLD!

HEROLD? O
ANTIQUÁRIO DE
LIVROS?

MAS É CLARO!
ELE FOI MINHA
PRIMEIRA
VÍTIMA!

ORA... ISSO DÁ
A VOCÊ
IMPORTÂNCIA
HISTÓRICA!

EU
SEMPRE QUISE ROUBAR
A COLEÇÃO DELE... MAS
FIQUEI OCUPADO DE-
MAIS DEPOIS DO
ASSASSINATO!

E VOCÊ
HERDOU
TUDO?

POIS VAMOS
JÁ ATÉ SUA
CASA!

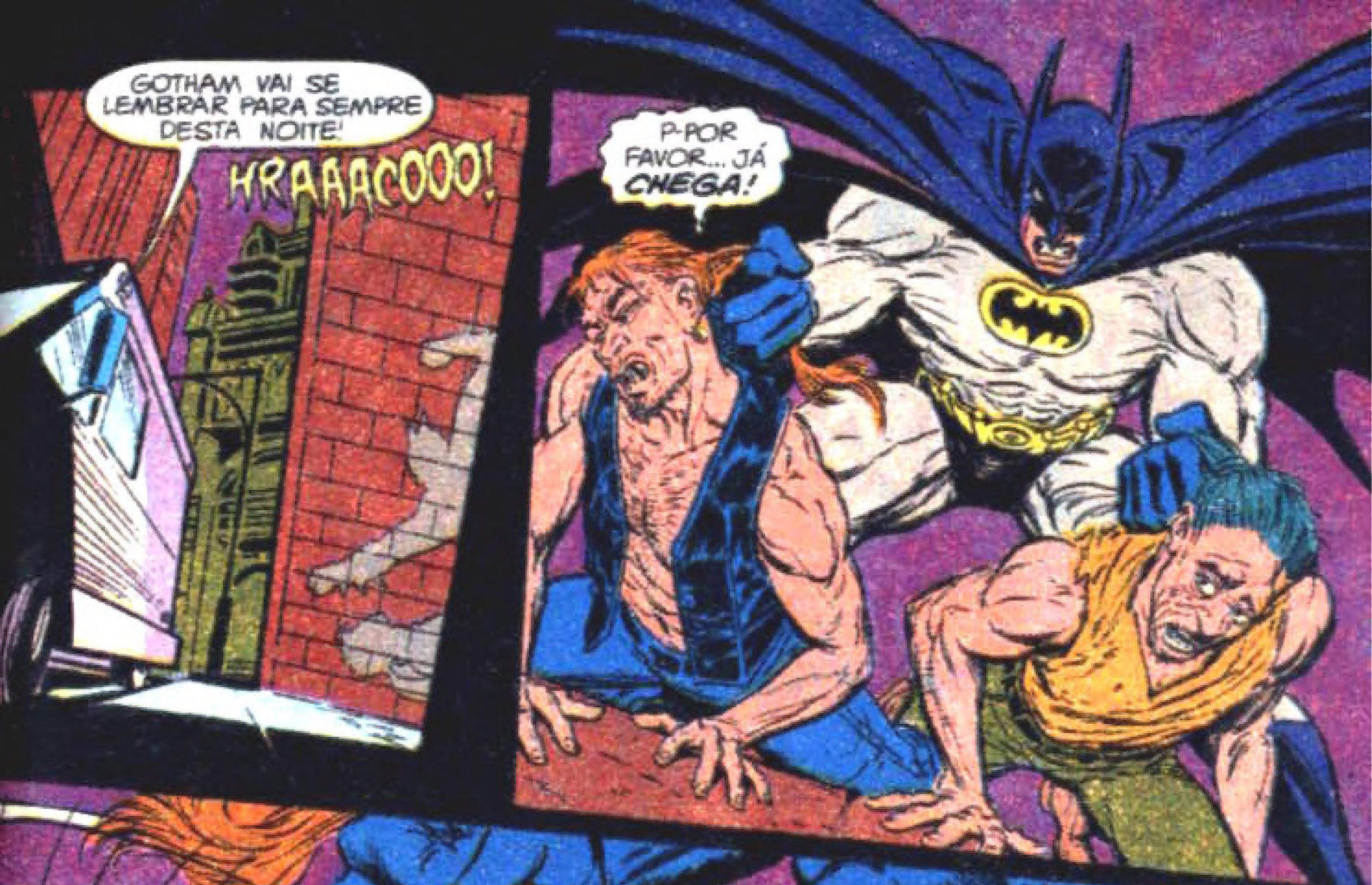
O **DESTINO**
NOS UNIU,
JOVEM...



GOTHAM VAI SE
LEMBRAR PARA SEMPRE
DESTA NOITE!

HRRAACOOO!

P-POR
FAVOR... JÁ
CHEGA!

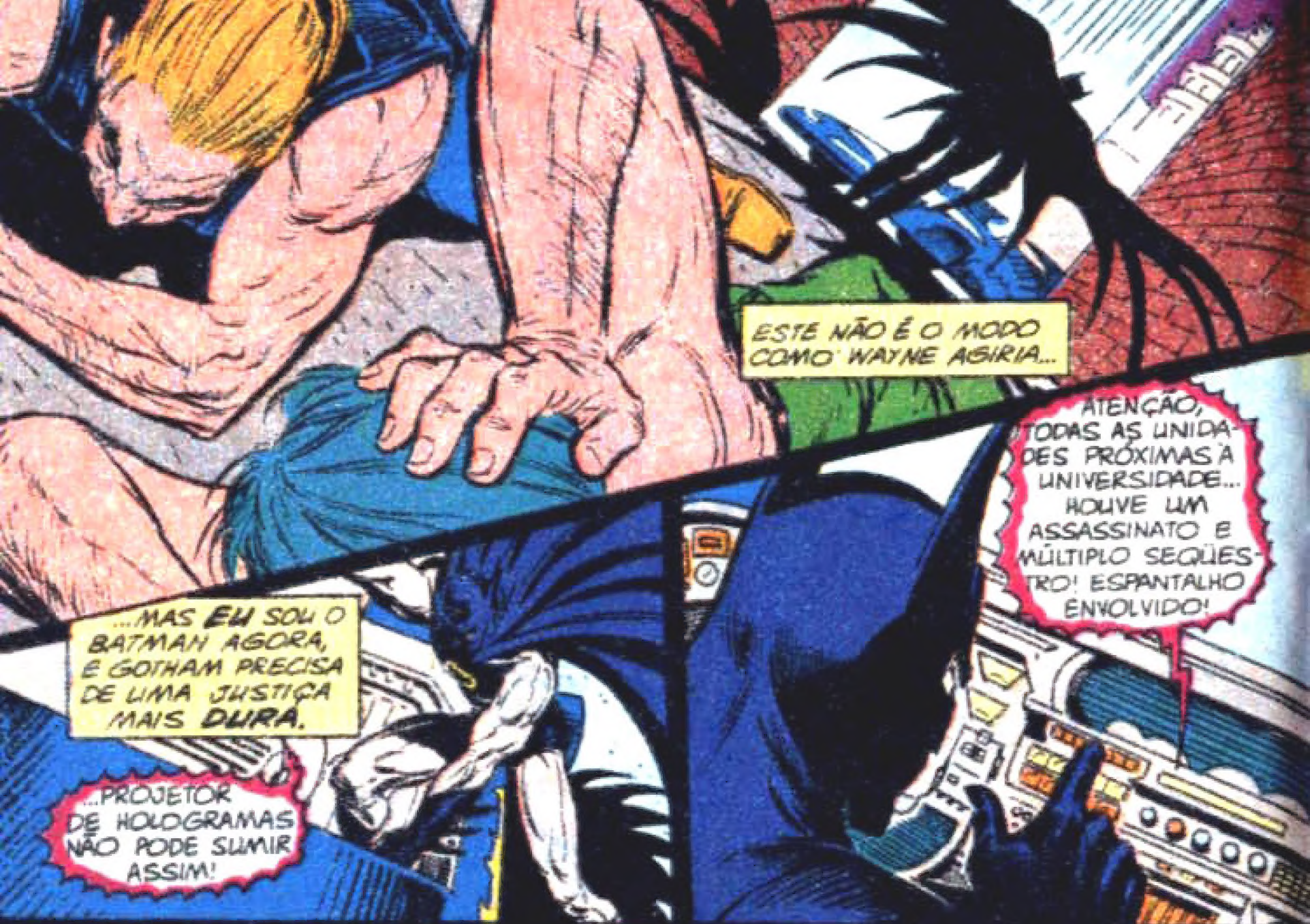


...MESMO QUE
NÃO ESTEJAM
FAZENDO NADA!

ESCUTEM BEM...
NÃO ME INTERESSA
SE A POLÍCIA VAI
PRENDER VOCÊS!

SE VIR OS DOIS
NA RUA DURANTE O
PRÓXIMO MÊS, VÃO
GANHAR OUTRA
POSE...





ESTE NÃO É O MODO
COMO WAYNE ASIRIA...

...MAS EU SOU O
BATMAN AGORA,
E GOTHAM PRECISA
DE UMA JUSTIÇA
MAIS DURA.

...PROJETOR
DE HOLOGRAMAS
NÃO PODE SUMIR
ASSIM!

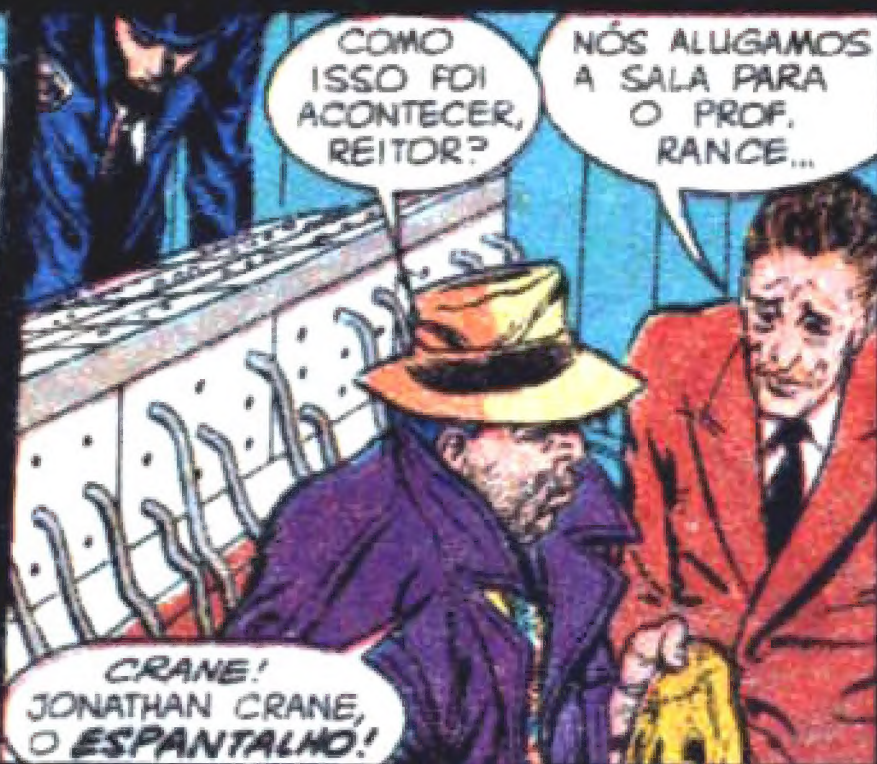
ATENÇÃO,
TODAS AS UNIDA-
DES PRÓXIMAS À
UNIVERSIDADE...
HOVE UM
ASSASSINATO E
MÚLTIPLO SEQUE-
STRO! ESPANTALHO
ENVOLVIDO!



BULLOCK
E MONTROYA
A CAMINHO!



VÁRIOS
UNIFORMES DE
ESPANTALHO... UMA
CRIANÇA MORTA... E
SETE ALUNOS
DESAFARECIDOS!



COMO
ISSO FOI
ACONTECER,
REITOR?

NÓS ALUGAMOS
A SALA PARA
O PROF.
RANCE...

CRANE!
JONATHAN CRANE,
O ESPANTALHO!



VOCÊS
NEM CHE-
CARAM O
SUJEITO?

ERA RESPON-
SABILIDADE DA
SRTA. STOPES!

CADÊ
ELA?

HÃ... SUMIU
TAMBÉM!



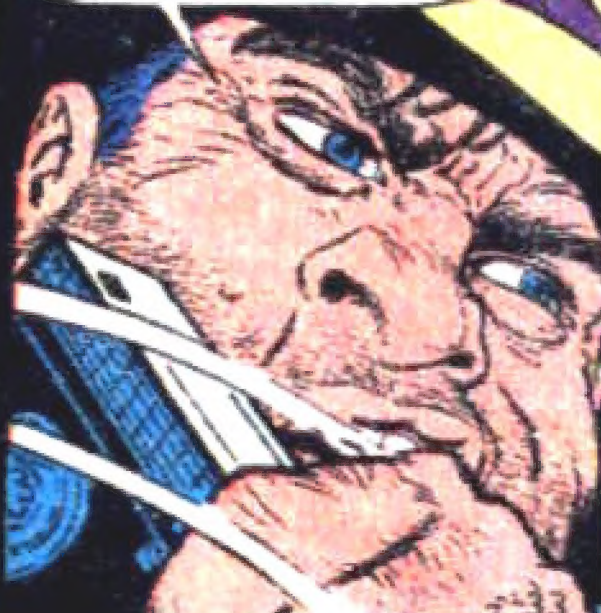
BULLOCK,
OLHA
ISTO
AQUI...

UMA MENSAGEM?



E NÃO
É PRA
GENTE!

ISSO É UMA EVIDÊNCIA
COLHIDA EM LOCAL DE
CRIME! VAMOS VER!



CADÊ
OS REFORÇOS
E AS AMBU-
LÂNCIAS?

ESPA-
LHADOS PELA
CIDADE!

SAUDAÇÕES,
BATMAN!

FALAÍ,
SEU
PINEL!

DIZEM
QUE A SITUA-
ÇÃO EM QUE
O MUNDO SE
ENCONTRA É
RESULTADO DA
FALTA DE FÊ!

EU PRETENDO
RETIFICAR
ISSO!

ANTES DA
NOITE ACABAR,
UM MILHÃO DE
PESSOAS VÃO
IMPLORAR PARA SE
LIBERTAREM DE MEU
REINADO DE
TERROR!

HOJE... O
DEUS DO MEDO
ASSOMBRARÁ
GOTHAM CITY!

PUTZ!
PINEL É
POUCO
PRA ESSE
MANÊ!

A FITA
EMPERROU!

HRRAAAIIII!
HRRAAOOOO!

MAS O QUE...?


ABAIXEM-SE!

VA-DAAMM!

ERA UMA ARMADILHA... PRA MIM!

TÁ LEGAL! NA PRÓXIMA, A GENTE ENTREGA O RECALDO DIRETO PRA VOCÊ!



A dynamic comic book panel featuring Batman in the foreground, looking towards the right. He is wearing his iconic blue and yellow suit with a black bat mask. The background is a stylized cityscape with a large, orange, tentacle-like monster reaching up. A blue car is flying through the air. The scene is set against a purple and blue sky with a yellow sun or moon. The overall style is classic comic book art with bold lines and vibrant colors.

ARRANJE UMA LISTA DOS ALUNOS DESAPARECIDOS! ME AVISE SE O LABORATÓRIO DESCOBRIR ALGUMA COISA...


...MAS EU
DUVIDO
MUITO!

DEUS DO
MEDO?
ESSA É
NOVA.

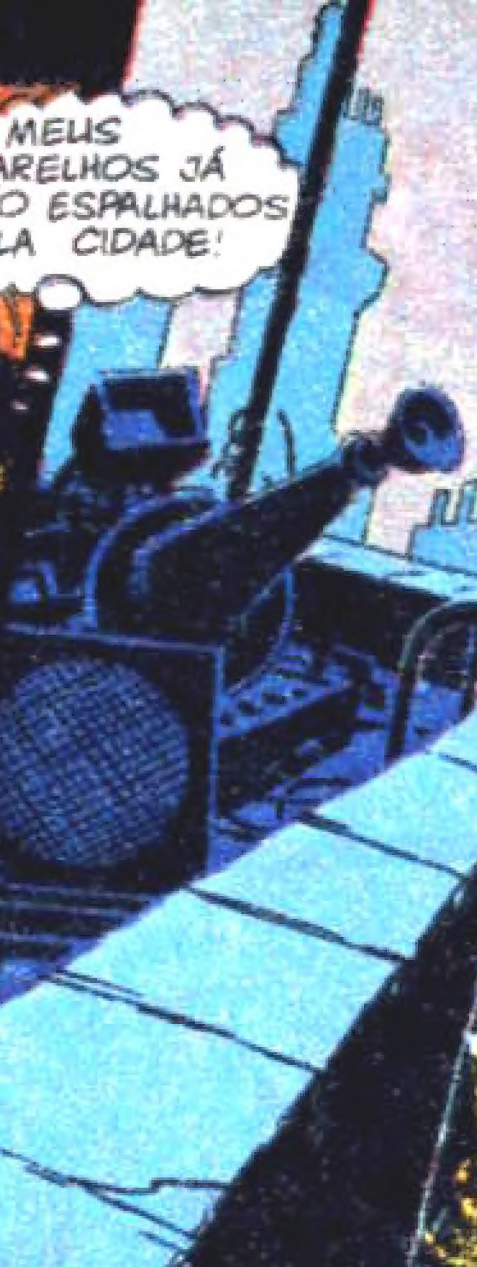
WAYNE FALOU PRA
NÃO ME ENVOLVER
COM BANE...

...MAS
NÃO DISSE
NADA SOBRE O
ESPANTALHO.


HRAAADOO!
HRAA!!!




MEUS
APARELHOS JÁ
ESTÃO ESPALHADOS
PELA CIDADE!



MEUS ZUMBIS
ESTÃO ESPERANDO
AS DEZ BADALADAS!




COMO DEVO
AGUARDAR O
MOMENTO DE
ME TORNAR
UM DEUS?




EM COMPANHIA
DE MINHA PAIXÃO,
É CLARO!

OS LIVROS
DOS OUTROS!


OS ANTI-
BATZ...



QUALÉ A
PRESSA DE
VOCÊS?




D-DEIXA
A GENTE
EM PAZ!



EU ODEIO
CHORÕES,
GAROTO!



AAH!



ATÉ GANGUES DE
RUA SE INSPIRAM
NO BATMAN.

EU TREINEI MUITO
NA PRISÃO, MAS
NÃO HÁ POR QUE
ME ARRISCAR...

TUANNNG!

...SE POSSO
RESOLVER TUDO
À DISTÂNCIA!

THUDO

AAGH!



QUE TAL
SE METEREM
COMIGO?

TU É O
ANARQUIA, NÉ?
CÉ NÃO É CONTRA
A LEI TAM-
BÉM?

SOU CONTRA **TUDO**
QUE SEJA CONTRA AS
PESSOAS!

**CRUELDADE... BRUTALIDADE...
EXPLORAÇÃO... OS VERDADEIROS
INIMIGOS DO POVO**



OS INIMIGOS
DA ANARQUIA!

CUIDADO!
ELE...

AHH!

ATRÁS
DO DESGRA-
ÇADO!

GRNNKK!

ESSA
NÃO!

NÃO PASSAM DE
PÉS-DE-CHINELO...
MAS, AINDA ASSIM,
UMA REAÇÃO A
EXISTÊNCIA DO
BATMAN!

OUTRO SINAL
DE QUE **ELE**
DEVE CAIR!

MAS
COMO FAÇO
ISSO?

EU TENHO
APENAS DOIS
AMORES NA VIDA...
MEDO, É CLARO...
E **LIVROS**!

PRINCIPALMENTE OS
ANTIGOS... QUE TRANS-
MITEM A SABEDORIA AO
LONGO DOS ANOS!

CONTEMPORÂNEO
ESADPEUS
MEPEVUS
INFANTIS
ANTIGOS
JARDIM
ESUPENDO

COMO **BACON**
ESTAVA CERTO... "SABER
REALMENTE É PODER!"

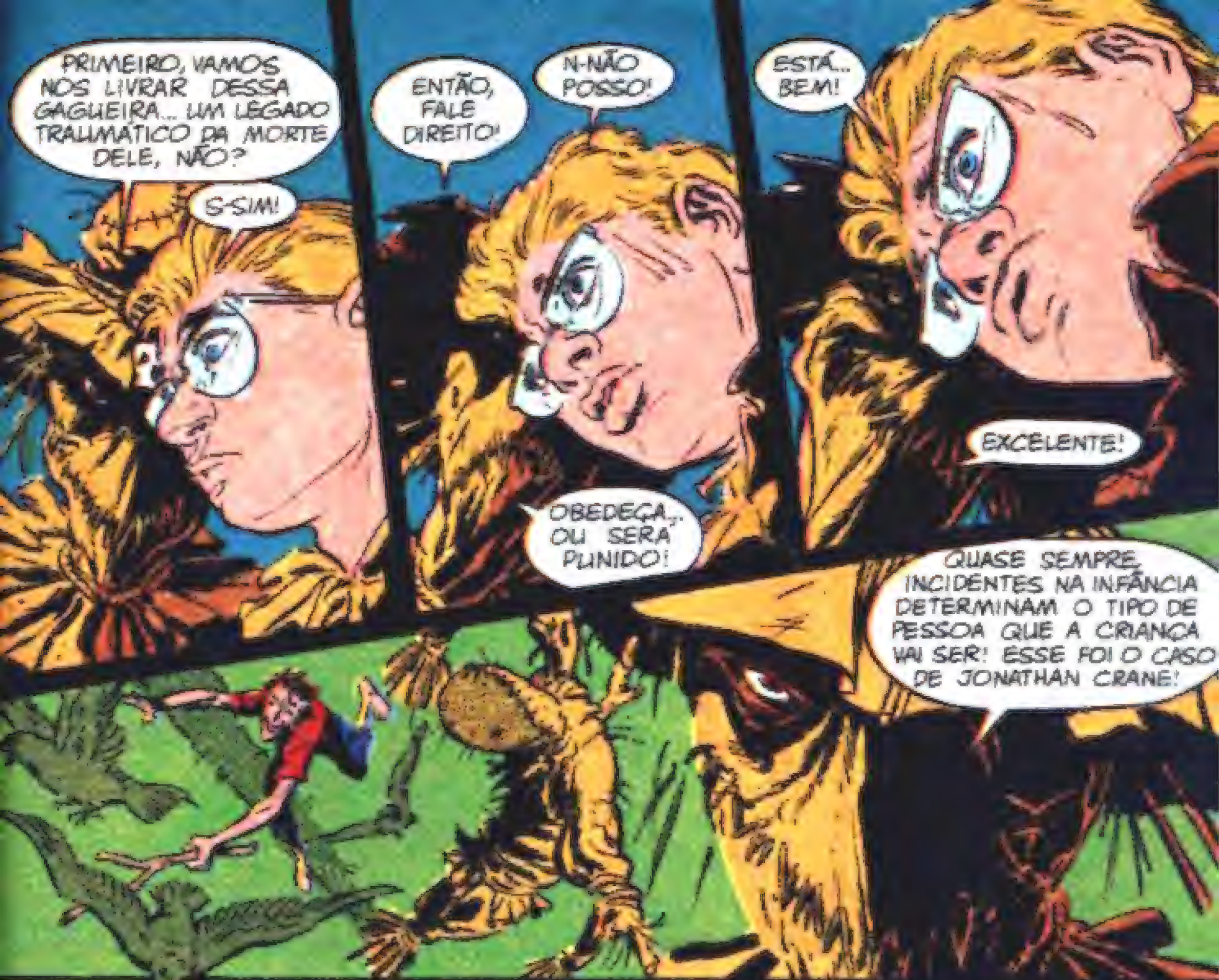
AH, ESSE CHEIRO
DE MOFO... FOLHAS
EMPOEIRADAS...

Ele está
louco.

E eu não
posso fazer
nada.

OS LIVROS
CAUSARAM INDIRETA-
MENTE A MORTE DO SEU
PAI! OS LIVROS E A
BURRICE! QUER
SABER COMO FOI?

D-QUERO!



PRIMEIRO, VAMOS NOS LIVRAR DESSA GAGUEIRA... UM LEGADO TRAUMÁTICO DA MORTE DELE, NÃO?

S-SIM!

ENTÃO, FALE DIREITO!

N-NÃO POSSO!

ESTÁ... BEM!

EXCELENTE!

OBEDEÇA... OU SERÁ PUNIDO!

QUASE SEMPRE, INCIDENTES NA INFÂNCIA DETERMINAM O TIPO DE PESSOA QUE A CRIANÇA VAI SER! ESSE FOI O CASO DE JONATHAN CRANE!



"QUANDO GURI, EU ADORAVA ESPANTAR PÁSSAROS!"



"CRESCI CERCADO DE LIVROS, ESTUDANDO O MAL E O TERROR DOS HOMENS!"



"NATURALMENTE, TORNEI-ME PROFESSOR DE PSICOLOGIA!"

BEM-VINDO À UNIVERSIDADE DE GOTHAM, PROF. CRANE!

OBRIGADO! AGORA, SE ME DÁ LICENÇA...



HÃ...
DESCULPE!

ONDE
É MINHA
SALA?



"EU ERA UM
GRANDE PRO-
FESSOR, MAS
MEUS COLEGAS
CRITICAVAM
MEUS MÉTO-
DOS!"

SENHORAS
E SENHORES... A
PSICOLOGIA DA
ARMA!



POBRE CRANE! PARECE
UM ESPANTALHO NAQUELAS
ROUPAS VELHAS!

ELE GASTA CADA
CENTAVO EM
LIVROS!



IDIOTAS! JULGAM AS
PESSOAS PELO DINHEIRO
QUE TÊM! HMM... TALVEZ
EU CONSIGA ARRANJAR
MAIS DINHEIRO!



ESPANTALHO
VAI SER MEU
SÍMBOLO!
POBREZA E MEDO
COMBINADOS!

SIM... O
ESPANTALHO!

"FUI CONTRATADO POR UM SUJEITO CHAMADO KENDRICK..."

PAUL HEROLD! VOCÊ JÁ FOI AVISADO PARA SUSPENDER O PROCESSO CONTRA SEU EX-SÓCIO!

EU NÃO VOU SER INTIMIDADO! KENDRICK ME ENGANOU!

"ERA POSSÍVEL SENTIR O GOSTO DE SEU MEDO! EU O SABOREEI POR ALGUNS INSTANTES..."

SE NÃO OBEDECER... VOCÊ MORRE!

EU TENHO PRINCÍPIOS!

"...E, DEPOIS, PAGUEI SUA BURRICE COM CHUMBO!"

O ESPANTALHO SÓ AVISA UMA VEZ!

"EU NUNCA HAVIA FERIDO ALGUÉM! MAS ERA COMO ESPANTAR AVES..."

"...SÓ QUE DEZ VEZES MELHOR!"

PAPAI... OUVI UM BARULHO!

PAPAI...?



POR HOJE, É SÓ, RAPAZ!

DEZ HORAS... VAMOS AGIR!

Lágrimas escorrem por meu rosto... e, sem a ordem dele, não posso nem enxugar.

Cotidiano de papai...



VENHA COMIGO!



Não pude nem me despedir...

"ADENTRE O JARDIM, MALDITO!"



Eu odeio você, Espantalho. Odeio de todo!

CONTEMPLA MINHA CIDADE!

SEU PAI FOI MEU PRIMEIRO PASSO RUMO A DIVINDADE! POR IRONIA...




...VOCÊ VAI SER MEU ÚLTIMO!



O MEU SACRIFÍCIO PESSOAL!

ANIME-SE, MEU JOVEM!



"IMAGINE SÓ, PHIL...
SEIS ESPANTALHOS
COM GÁS DO MEDO
SUFICIENTE PARA
ENCHER UM DIRI-
GÍVEL!"

"PENSE NELES... SE
ESGUEIRANDO PELA
NOITE EM DIREÇÃO
A SEUS ALVOS!"

"UM HOTEL, UM
TEATRO, UM
CONDOMÍNIO...
LUGARES CHECOS
DE INFELIS!"

"EU VOU DAR SENTIDO ÀS
SUAS VIDAS! AINHA DIVI-
DADE VAI NASCER DE SEU
SOPRIMENTO!"

PROGRAMA
VIVA A
NOITE



"GÁS DO MEDO,
PHIL..."

QUE CHEIRO
ESTRANHO!

G-GÁS!

"AGE EM CERTAS PARTES
DO CÉREBRO, PRODUZINDO
ALUCINAÇÕES!"

"E PROVOCANDO
PÂNICO, CLARO!"

SOCORRO!

MONSTROS!

FOGO!

AIEE!



AAH! ESTOU
COBERTO DE
FORMIGAS!

MONSIEUR!



VOCÊ DEU
EM CIMA
DA MINHA
ESPOSA!

ESCORPIÕES!
NA CABEÇA DELE!

AAAH!
COBRAS!



SEU JANTAR,
SENHOR!

HMM... ACHO
QUE ALGUÉM
SOLTOU UM...



AAAAHHH!

FOGO!
FOGO!



JÁ FUI A TODAS
AS MINHAS FON-
TES... E NADA DE
ESPANTALHO.

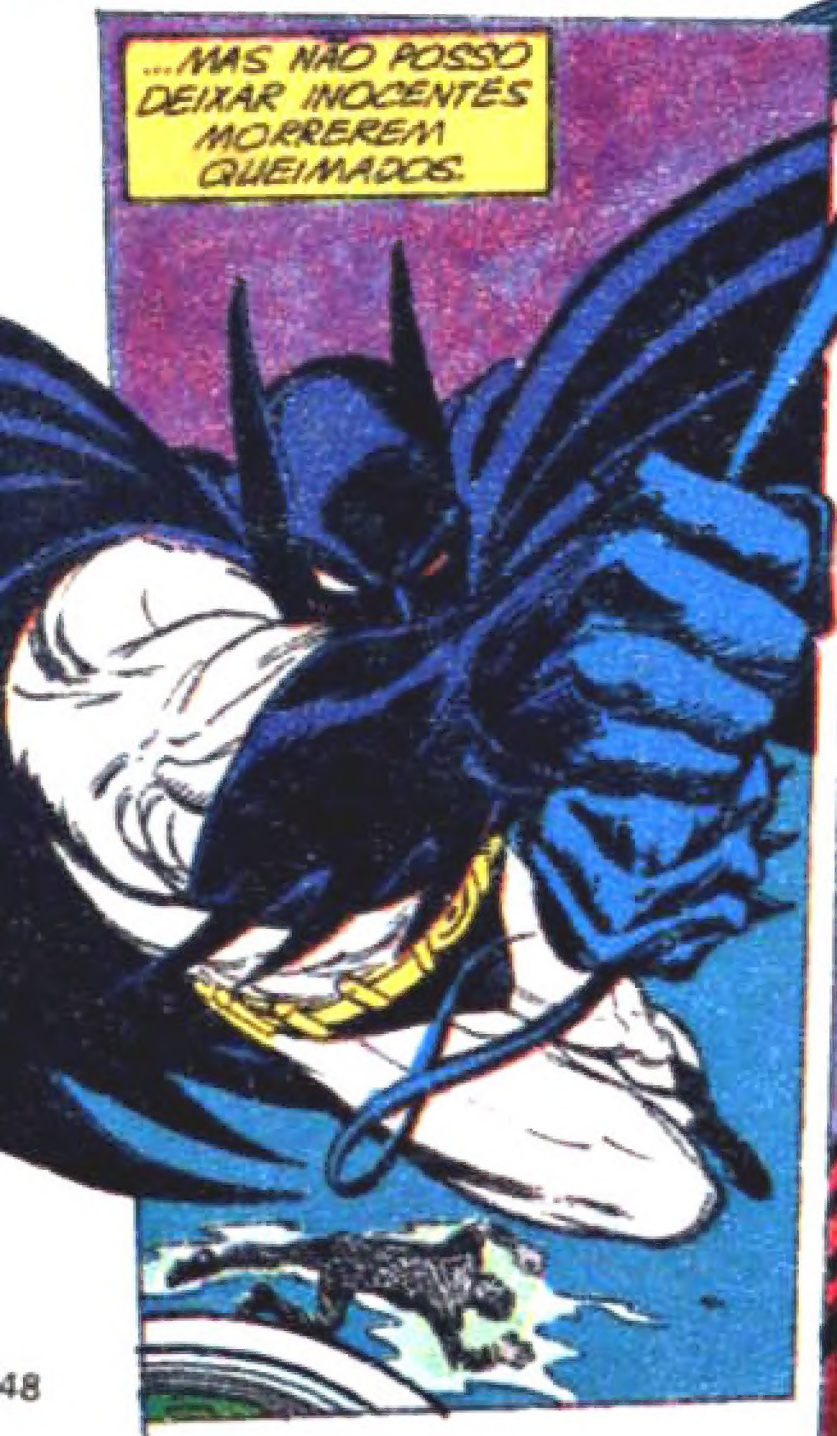




NÃO FIGUE AI PARADO! CHAME UMA AMBULÂNCIA... E OS BOMBEIROS!



NÃO É COMO EU PRETENDIA PASSAR A NOITE...



...MAS NÃO POSSO DEIXAR INOCENTES MORREREM QUEIMADOS.



PROF. JONATHAN CRANE, A VOZ DO POVO ORDENA QUE O SENHOR SEJA PRESO!



UM GAROTO?



E HIPNOTI-
ZADO!

NÃO SEI
O QUE ESTÁ
ACONTECEN-
DO... MAS VOU
DESCOBRIR!



MUITO BEM...
FORA DE
TRANSE...

AGORA!



HMM...ELE ESTÁ
PROFUNDAMENTE CON-
DICIONADO! PRECISO
ME ESFORÇAR!

ESTÃO EM PÂNICO... E NÃO
SÓ POR CAUSA DO GÁS.

AAHH...
DEMÔNIOS!


DÓI MUITO!

NÃO ME
BATA MAIS,
MAMÃE!

ELE ESTÁ ATERRORIZADO...
ALUCINANDO! O GÁS
DO MEDO!

PCVO DE
GOTHAM!

MAS
O QUE...?



EU SOU O ESPANTALHO!
VOCÊS JÁ ESTÃO SENTINDO MEU
PODER! MEDO... PÂNICO... MORTE
E DESTRUIÇÃO ESTÃO SE
ESPALHANDO!

AJDELHEM-SE! IDOLATREM-ME!
REZEM PARA QUE EU OS
POUPE DO MASSACRE QUE
ESTÁ POR VIR! QUE

ENTREGUEM-ME A CIDADE
ATÉ A MEIA-NOITE... OU
SOFRAM NAS MÃOS DO
DEUS DO MEDO!

MEIA-NOITE
QUANDO A CIDADE
MORRE!

ENTÃO, FOI ISSO
QUE ACONTECEU
COM O PROJETO
DE HOLOGRAMAS!

SE BEM
QUE NÃO TENHO
A MÍNIMA
IDÉIA DO QUE
FAZER!

OS BOMBEIROS
CHEGARAM! JÁ
POSSO CUIDAR DO
ESPANTALHO...

PELO VISTO, O
MONTE DE PALHA
PIROU DE VEZ!

MAS... LEVANDO
EM CONTA O QUE
O MENINO DISSE...

...TALVEZ DE PRA
PEGAR O ESPAN-
TALHO E O
BATMAN DE
UMA VEZ
SÓ!

UNNG...
O QUE...?